

Prípravok na ochranu rastlín pre profesionálnych používateľov

## **TOLUREX 50 SC®**

Postrekový herbicídny prípravok vo forme suspenzného koncentrátu na ničenie dvojklíčnolistových burín a jednoročných tráv v ozimných obilninách.

### **ÚČINNÁ LÁTKA:**

**Chlorotoluron**            **500 g/l**  
                                   (43,9% hm)

**Látky nebezpečné pre zdravie, ktoré prispievajú ku klasifikácii prípravku:** chlorotoluron CAS No.: 15545-48-9, etylénglykol CAS No.: 107-21-1

### **OZNAČENIE PRÍPRAVKU**



GHS08



GHS09

### **Pozor**

<b>H351</b>	Podozrenie, že spôsobuje rakovinu.
<b>H361d</b>	Podozrenie z poškodzovania nenaurodeného dieťaťa.
<b>H410</b>	Veľmi toxický pre vodné organizmy, s dlhodobými účinkami.
<b>EUH 201</b>	Obsahuje olovo. Nepoužívajte na povrhy, ktoré by mohli žuť alebo oblirovať deti.
<b>EUH 401</b>	Dodržiavajte návod na používanie, aby ste zabránili vzniku rizík pre zdravie ľudí a životné prostredie.
<b>P201</b>	Pred použitím sa oboznámte s osobitnými pokynmi.
<b>P273</b>	Zabráňte uvoľneniu do životného prostredia.
<b>P280</b>	Noste ochranné rukavice/ochranný odev/ochranné okuliare/ochranu tváre.
<b>P501</b>	Zneškodnite obsah/nádobu v schválenej zberni odpadov.

### **SPo 2 Ochranný odev po aplikácii očistite.**

<b>Z4</b>	Riziko vyplývajúce z použitia prípravku pri dodržaní predpísanej dávky alebo koncentrácie je pre domáce, hospodárske a voľne žijúce zvieratá relativne prijateľné.
<b>Vt5</b>	Riziko vyplývajúce z použitia prípravku pri dodržaní predpísanej dávky alebo koncentrácie je pre vtáky prijateľné.
<b>Vo2</b>	Pre ryby a ostatné vodné organizmy jedovatý.
<b>V3</b>	Riziko prípravku je prijateľné pre dážďovky a iné pôdne makroorganizmy.
<b>Vč3</b>	Prípravok pre včely s prijateľným rizikom pri dodržaní predpísanej dávky alebo koncentrácie.

**Zákaz používania prípravku v 1. ochrannom pásme zdrojov pitných vôd!**

**Dbajte o to, aby sa prípravok v žiadnom prípade nedostal do tečúcich a stojatých vôd vo voľnej prírode!**

**Uložte mimo dosahu zvierat a krmív pre zvieratá!**

**PRÍPRAVOK V TOMTO VEĽKOSPOTREBITELSKOM BALENÍ NESMIE BYŤ PONÚKANÝ ALEBO PREDÁVANÝ ŠIROKEJ VEREJNOSTI!**

**Výrobca:**

ADAMA Agan Ltd.,  
Northern Industrial Zone  
P.O.Box 262  
77 102 01 Ashdod  
Izrael

**Držiteľ autorizácie:**

ADAMA Agriculture Slovensko spol. s r.o.  
Priemyselná 9/B  
917 01 Trnava  
Slovenská republika

**Číslo autorizácie ÚKSÚP:**

**15-11-1555**

**Dátum výroby:**

uvedené na obale

**Číslo výrobnej šarže:**

uvedené na obale

**Balenie:**

5 l, 10 l, 20 l HDPE kanister

® je ochranná známka spoločnosti ADAMA Agricultural Solutions Ltd.

**PÔSOBENIE PRÍPRAVKU**

TOLUREX 50 SC je selektívny, nesystémový herbicíd prijímaný koreňmi aj listami rastlín a preto môže byť aplikovaný preemergentne (PRE) a postemergentne (POST). V prípade PRE aplikácie je herbicídny účinnosť priaznivo ovplyvňovaná zrážkami po aplikácii, dostatočnou pôdnou vlhkosťou a dobre pripraveným pozemkom bez hrúd. Vysoký obsah organickej hmoty alebo ílovitých častíc a zvlášť veľká hrudkovitosť pri PRE aj POST aplikácii môžu znížiť účinnosť prípravku.

**Spektrum herbicídneho účinku:**

**Citlivé buriny:** láskavec ohnutý, mrlík biely, konopnica napuchnutá, hluchavky, rumanček kamilkový, ruman roľný, parumanček nevoňavý, stavikrvy, mlieč zelinný, hviezdica prostredná, penažtek roľný, kolenc roľný, metlička obyčajná, psiarka roľná, lipnica ročná.

**Odolné buriny:** trváce dvojkličnolistové buriny a trávy.

## NÁVOD NA POUŽITIE

Plodina	Účel použitia	Dávka/ha	Ochrana ná doba	Poznámka
jačmeň ozimný, pšenica ozimná	metlička, pšiarka, odolné dvojklíčnolistové buriny	1,5-3 l +(0,8-1 l)	AT	(TM) OPTICA
jačmeň ozimný, raž	metlička	1,5-3 l	AT	
pšenica ozimná	metlička	1,5-3 l	AT	jeseň
	metlička, dvojklíčnolistové buriny, lipkavec	1,5 l + (3-4 l)	AT	(TM) PENDIGAN 330 EC
tritikale	metlička	1,5-2,4 l	AT	

## POKYNY PRE APLIKÁCIU

Množstvo vody: 300-500 l/ha

Počet aplikácií: max. 1×

Prípravok TOLUREX 50 SC aplikujte na jeseň do 3 dní po sejbe obilniny alebo od plne vyvinutého 3. listu obilniny v dobe keď má metlička 1,5-2 listy príp. postemergentne na jar (do konca odnožovania obilniny t.j. BBCH 29). Pri postemergentnej aplikácii dávku prípravku voľte podľa rastovej fázy metličky obyčajnej nasledovne:

Vývojová fáza metličky obyčajnej	Dávka prípravku (l/ha)
1-2 listy	1,5
3-5 listov	2
viac ako 5 listov	2,5-3

Pri rastovej fáze metličky obyčajnej viac ako 6 listov dochádza k zníženiu účinku. Pri neskoršom použití účinnosť klesá. TOLUREX 50 SC možno aplikovať aj na zamrznutú pôdu, nie však na snehovú pokrývku. Na dvojklíčnolistové buriny pôsobí v skorých rastových fázach, nepôsobí na lipkavec obyčajný.

Kombinácie TOLUREX-u 50 SC s prípravkami na báze MCPP aplikujte len na jar od 4. listu obilniny. Kombináciu TOLUREX-u 50 SC s PENDIGAN-om 330 EC aplikujte na jeseň preemergentne. Pri aplikácii je nevyhnutná dobrá príprava pôdy, ktorá zaistí drobnohrudkovitú štruktúru povrchovej vrstvy pôdy. Túto kombináciu neodporúčame použiť na ľažkých, vlhkých pôdach.

## INFORMÁCIE O MOŽNEJ FYTOTOXICITE, ODRODOVEJ CITLIVOSTI A VŠETKÝCH ĎALŠÍCH PRIAMYCH A NEPRIAMYCH NEPRIAZNIVÝCH ÚČINKOV NA RASTLINY ALEBO RASTLINNÉ PRODUKTY

Neboli zistené.

## **OPATRENIA PROTI VZNIKU REZISTENCIE**

Chlorotoluron inhibuje fotosyntézu fotosystému II. Podľa HRAC systému je chlorotoluron klasifikovaný ako C2 herbicíd na báze močoviny. Používaním chlorotoluronu proti kľúčovým burinám sa zistilo, že existuje potenciálne riziko vzniku rezistencie. (*Alopecurus myosuroides* a *Lolium rigidum* správy o krížovej a mnohonásobnej rezistencii boli zaznamenané od roku 1996). Neznižovať dávky prípravku pod minimálne množstvo účinnej látky (750 g/ha) a dodržiavať správny termín aplikácie, striedať prípravky s rôzny mechanizmom účinku.

## **VPLYV NA ÚRODУ**

Nebol zaznamenaný negatívny vplyv na kvantitu resp. kvalitu produkcie ošetrených plodín.

## **VPLYV NA NÁSLEDNÉ, NÁHRADNÉ A SUSEDIACE PLODINY**

Pestovanie následných plodín - bez obmedzenia.

V prípade nutného zaorania porastu ošetreného prípravkom TOLUREX 50 SC nemôže byť následnou plodinou ovos, možno však zasiať jačmeň jarný alebo pšenicu jarnú.

Prípravok nesmie zasiahnuť okolité porasty úletom, odparením ani spláchnutím.

## **VPLYV NA UŽITOČNÉ A INÉ NECIEĽOVÉ ORGANIZMY**

Negatívny vplyv neboli zaznamenané.

## **PRÍPRAVA POSTREKOVEJ KVAPALINY A ZNEŠKODNENIE OBALOV**

Odmerané množstvo prípravku vlejte do nádrže postrekovača naplnenej do polovice vodou a za stáleho miešania doplňte na požadovaný objem. Prázdný obal z tohto prípravku vypláchnite vodou a to buď ručne (3 krát po sebe) alebo v primiešavacom zariadení, ktoré je súčasťou postrekovača. Výplachovú vodu vlejte do nádrže postrekovača a obal odovzdajte vášmu zmluvnému subjektu, ktorý má oprávnenie na zber a zneškodňovanie prázdnych obalov. Pripravte len také množstvo postrekovej kvapaliny, ktoré spotrebujete.

Zákaz opäťovného použitia obalu alebo jeho použitia na iné účely!

Pri príprave TM zmesí je zakázané miešať koncentráty, jednotlivé prípravky vlievajte do postrekovača oddelene.

## **ČISTENIE APLIKAČNÉHO ZARIADENIA**

Aby nedošlo neskôr k poškodeniu iných plodín ošetrovaných postrekovačom, v ktorom bol prípravok, musia byť všetky stopy prípravku z postrekovača odstránené ihned po ukončení postreku.

1) Po vyprázdnení nádrže vypláchnite nádrž, ramená a trysky čistou vodou (asi štvrtina objemu nádrže postrekovača).

2) Oplachovú vodu vypustite a zariadenie prepláchnite čistou vodou, s príďavkom čistiaceho prostriedku, alebo sódy (3% roztok) alebo 0,1-0,2 % roztokom AGROPUR-u.

3) Opakujte postup podľa bodu „2“ ešte raz.

4) Trysky a sitká musia byť čistené oddelene pred zahájením a po ukončení oplachovania.

## **BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA**

Pred použitím prípravku si dôkladne prečítajte návod na použitie! Pri práci používajte ochranný odev, ochranný štít na tvár alebo ochranné okuliare, gumené rukavice, gumené topánky, pri príprave postrekovej tekutiny aj zásteru z pogumovaného textilu. Počas práce a po nej až do vyzlečenia pracovného odevu a umytia celého tela teplou vodou nejedzte, nepite a nefajčíte!

Do ošetrených porastov sa nesmie vstupovať pred úplným zaschnutím postreku, pracovníci vstupujúci do ošetrovaných porastov musia použiť rukavice. Prácu s prípravkom nesmú vykonávať ženy v reprodukčnom veku. Zabráňte kontaktu s prípravkom. Zneužitie môže viesť k poškodeniu zdravia.

Striekať možno len za bezvetria alebo pri miernom vánku, vždy v smere od pracujúcich.

Ošetrenie polí susediacich s domovou zástavbou s príahlými rekreačnými alebo záhradnými plochami sa smie vykonávať len aplikačnými zariadeniami vybavenými protiúletovými tryskami. V prípade požiaru tento haste hasiacou penou alebo práškom, príp. pieskom alebo zeminou. Vodu použite len vo forme jemnej hmly a to len vtedy, ak je zabezpečené, že kontaminovaná voda neunikne do verejnej kanalizácie a nezasiahne zdroje podzemných a ani recipienty povrchových vôd.

**Pri požiarnom zásahu používajte izolačné dýchacie prístroje, pretože pri horení môžu vznikať jedovaté splodiny.**

## PRVÁ POMOC

Dodržujte bezpečnostné pokyny v návode na použitie uvedené na obale. Jedovatý pri vdýchnutí a po požití - v prípade nehody ihned kontaktujte lekára a poskytnite mu údaje z tejto bezpečnostnej karty. Pri bezvedomí uložte postihnutého do stabilizovanej polohy a sleduje dýchanie. Nikdy nepodávajte osobám v bezvedomí žiadne tekutiny.

**Prvá pomoc:**

Odstráňte postihnutého z priestoru expozície. Umyte zvyšky prípravku veľkým množstvom vody.

**Po nadýchaní:**

Pri nadýchaní postihnutého ihned odvedťte na čerstvý vzduch, pokiaľ postihnutý nedýcha, zabezpečte umelé dýchanie až do príchodu lekárskej pomoci! Ihned vyhľadajte lekársku pomoc a ukážte tento obal alebo označenie.

**Po zasiahnutí očí:**

Pri násilne otvorených viečkach vyplachujte ihned oči veľkým množstvom vody po dobu 10-15 minút. Ak má postihnutý kontaktné šošovky, je potrebné ich najskôr odstrániť. Ihned vyhľadajte lekársku pomoc a ukážte tento obal alebo označenie.

**Po zasiahnutí pokožky:** Zasiahnutý odev ihned odstráňte, postihnuté miesto ihned umyte vodou a mydlom, dobre opláchnite. Umyté miesta pokožky natrite reparačným krémom. Vyhľadajte lekára.

**Po požití:**

Ústa vypláchnite vodou, postihnutého nechajte vypíť väčšie množstvo vody. **Nevyvolávajte zvracanie!** V prípade zvracania zabráňte vdýchnutiu zvratkov. Ihned vyhľadajte lekársku pomoc a ukážte tento obal alebo označenie.

**Poznámka pre lekára:** Nie je známy antidot. Ošetrujte symptomaticky!

V prípade potreby môže liečbu lekár konzultovať s Národným Informačným Toxikologickým Centrom v Bratislave, telefón: + 421-2-54774166.

## SKLADOVANIE

Prípravok skladujte v originálnych uzavretých obaloch, v čistých, suchých, vetrateľných a uzamknutých skladoch, oddelene od potravín, krmív, hnojív, dezinfekčných prostriedkov a obalov od týchto látok pri teplote od +5 do +35°C. Prípravok chráňte pred mrazom a priamym slnečným žiareniom. Doba skladovateľnosti v originálnych neporušených obaloch je 2 roky od dátumu výroby.

## ZNEŠKODNENIE ZVYŠKOV

Nepoužité zvyšky prípravku v pôvodnom obale zneškodnite ako nebezpečný odpad.

Technologický zvyšok postrekovej kvapaliny po zriedení vystriekajte na neošetrenej ploche, nesmú však zasiahnuť zdroje podzemných ani recipienty povrchových vôd alebo zneškodnite ako nebezpečný odpad. Nepoužité zvyšky postrekovej kvapaliny v objeme väčšom ako technologický zvyšok (uvedené v technických parametroch mechanizačného prostriedku) zneškodnite ako nebezpečný odpad v súlade s platnou legislatívou o odpadoch.